

## Pendant

### PL3666CHGR

#### FOR YOUR SAFETY

**WARNING:** Be sure the electricity to the wires you are working on is shut off, either the fuse is removed or the circuit breaker is shut off. You don't need special tools to install this fixture. Be sure to follow the steps in the order given. Under no circumstances should a fixture be hung on house electrical wires, nor should a swag type fixture be installed on a ceiling which contains a radiant type heating system. Read instructions carefully. If you are unclear as to how to proceed, consult a qualified electrician.

#### POR SU SEGURIDAD

**ADVERTENCIA:** Asegúrese de cortar el suministro de energía a los cables con los que está trabajando, ya sea quitando el fusible o cortando el disyuntor. No requiere de herramientas especiales para instalar este accesorio. Asegúrese de seguir los pasos en el orden en el que se dan. Bajo ninguna circunstancia debe colgarse un accesorio de los cables de electricidad domésticos, ni tampoco un accesorio tipo botín que se vaya a instalar en un techo que contenga un sistema de calefacción por radiación. Lea cuidadosamente las instrucciones. Si no tiene claro cómo va el proceso, consulte a un electricista calificado.

#### POUR VOTRE SÉCURITÉ

**AVERTISSEMENT:** Assurez-vous que les fils électriques sur lesquels vous travaillez sont hors tension, soit en ouvrant le fusible qui leur correspond, soit en coupant le disjoncteur général. L'installation de ce luminaire ne nécessite aucun outil spécialisé. Veillez à bien suivre les étapes dans l'ordre indiqué. Ne suspendez jamais un luminaire par les fils électriques. N'installez jamais un luminaire de style chandelier à un plafond possédant un système de chauffage de type radiant. Lisez attentivement les instructions. Si vous ne savez pas exactement comment procéder, consultez un électricien qualifié.

#### CARE INSTRUCTIONS

To clean, wipe fixture with a soft cloth. Clean glass with a mild soap. Do not use abrasive materials such as scouring pads or powders, steel wool or abrasive paper.

#### INSTRUCCIONES DE CUIDADO

Para limpiar frote el accesorio con un trapo suave. Limpie el cristal con un jabón suave. No utilice materiales abrasivos como fibras o polvos, lana de acero o papel abrasivo.

#### INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

Pour nettoyer le luminaire, essuyez-le avec un chiffon doux. Nettoyez le verre avec un savon doux. N'utilisez pas de matériaux abrasifs tels que des tampons à récurer ou des poudres, de la laine d'acier ou du papier abrasif.

#### Recommended Tools and Accessories

#### Outils et matériaux recommandés / Herramientas y materiales recomendados



Light Bulb  
(60 watt maximum)  
Bombilla  
(60watts máximos)  
Ampoule  
(60wattage maximum)



Safety Goggles  
Gafas de seguridad  
Lunettes de sécurité



Step Ladder  
Escalera de mano  
Escabeau



Wire Strippers  
Pelacables  
Pinces à dénuder



Flathead Screwdriver  
Destornillador de cabeza plana  
Tournevis plat



Philips Screwdriver  
Destornillador Phillips  
Tournevis à pointe Phillips

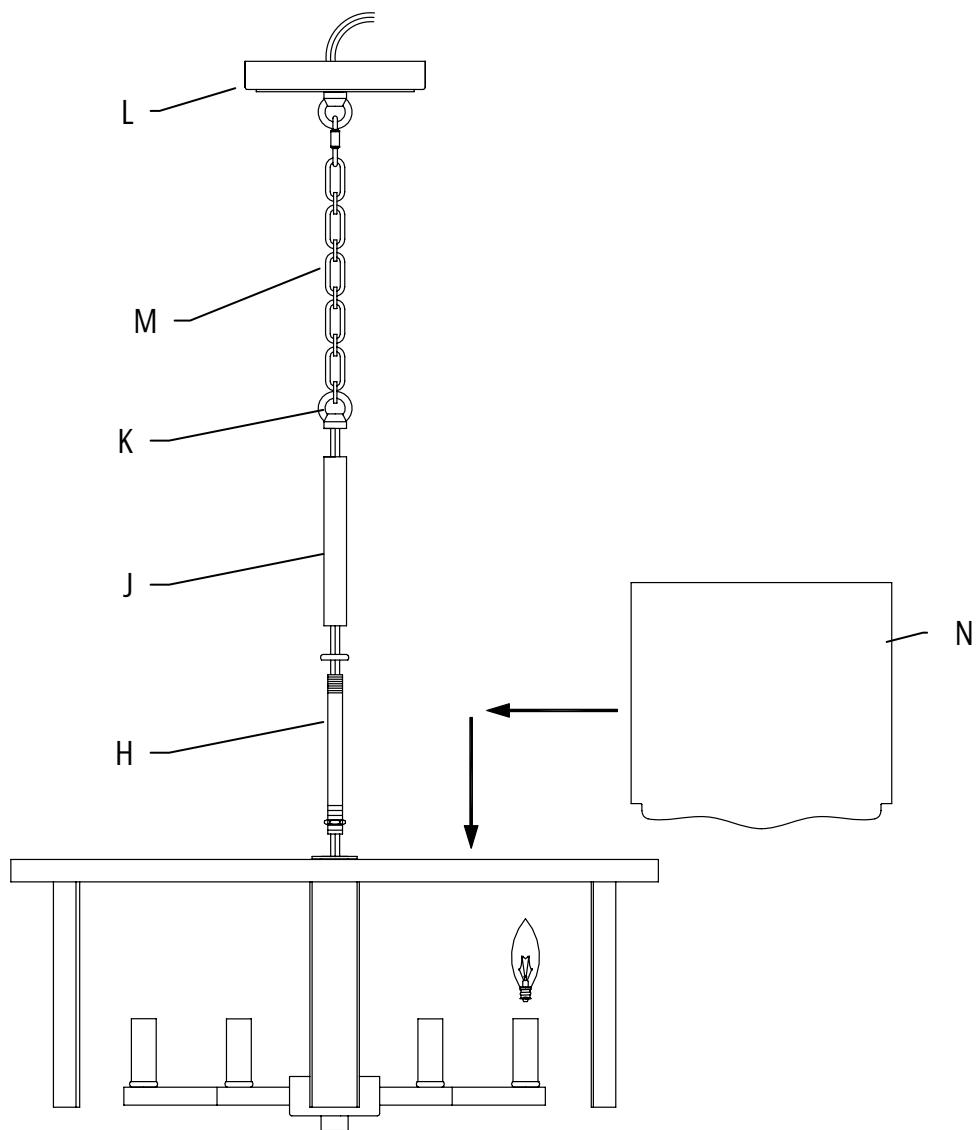


Electrical Tape  
Cinta de aislar  
Ruban isolant



Wire Cutters  
Cortacables  
Pince coupante

(FIG.1)



### Installation (FIG.1)

- 1 Determine correct length of chain (M) needed for hanging height.
- 2 Thread the wire through the nipple (H), tube (J), loop (K), chain (M) and canopy (L).
3. Screw the nipple (H) on the body and secure with nut. Place cap and tube (J) over nipple and secure with loop (K)
4. Connect fixture and canopy (L) with chain (M).
5. Insert glass (N) into the frame carefully.
6. Install light bulbs (Not provided). Please do not exceed the maximum wattage capacity recommended on the socket. We recommend the use of a clear light bulb.

### Installation (FIG.1)

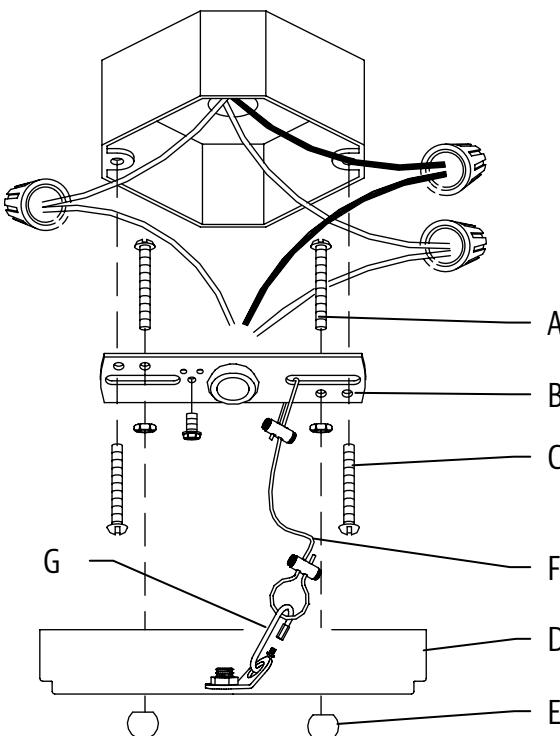
- 1 déterminer la bonne longueur de chaîne (m) nécessaires pour la pendaision de hauteur.
- 2 passer par le téton (h), tube (j), une boucle (k), de la chaîne (m) et couvert (l).
3. baisse le mamelon (h) sur le corps et avec des noix.place au cap et tube (j) boucle téton et sécurisé (k)
4. se connecter et couvert (l) et (m).
5. insérer le verre (n) dans le cadre de près.
6. installer des ampoules (non fournie).veuillez ne pas dépasser la puissance maximale des capacités recommandé sur la douille.nous recommandons l'utilisation d'une ampoule.

### INSTALACIÓN (GRÁFICO 1)

- 1 Determinar la correcta longitud de cadena (m) necesarios para colgar de altura
- 2 Hilo el alambre a través de la entrerroscia (H) tubo (j), Loop (k), cadena (m) y Canopy (L).
3. Tornillo del pezón (H) en el cuerpo y seguro con tuercaColoque la tapa y tubo (j) sobre el pezón y seguro con loop (k)
4. Conectar la luminaria y Canopy (L) con cadena (m).
5. Insertar el vidrio (n) en el frame cuidadosamente.
6. Instalar bombillas (no suministrado).Por favor, no superar la potencia máxima capacidad recomendada en el socket.Recomendamos el uso de una bombilla.

(FIG2)

Connect Black or Red Supply Wire (Lead Wire) to:	Connect White Supply Wire (Neutral Wire) to:
Black wire	White wire
*Parallel wire (round or smooth)	*Parallel wire (square or ridged)
Clear, brown, gold or black wire without tracer	Clear, brown, gold or black wire with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor
* When parallel wires are used, the neutral wire is ridged down its length and the other wire is round and smooth (see illus.).	
Neutral Wire	



## Installation (FIG2)

- 1 Thread the mounting screws (A) into the matching holes in the mounting strap (B).
- 2 Secure mounting strap (B) to the outlet box with outlet box screws (C).
3. Connect supporting cable (F) to the body with key link (G).
4. CONNECTING THE WIRES

Now connect the electrical wires as follows: Connect the smooth wire from the fixture to the black or red (lead) supply wire. Connect the ridged wire from the fixture to the white (neutral) supply wire. Make sure all wire nuts are secured. You may wrap the connections with electrical tape. If your outlet box has a ground wire (green or bare copper), connect fixture's ground wire to it. Otherwise, connect fixture's ground wire directly to the crossbar using the green screw provided. Tuck the wire connections neatly into the outlet box.

**Note: If you have electrical questions, consult your local electrical code for approved grounding methods.**

5. After wires are connected, tuck them carefully inside outlet box. Raise the canopy (D) allowing for the mounting screws (A) to protrude through the holes on canopy (D), and secure with the ball nuts (E).

## Installation (FIG2)

- 1 Enrosque los tornillos de montaje (A) dentro de los orificios correspondientes en la correa de montaje (B).
- 2 Asegure la correa circular (B) a la caja tomacorrientes con los tornillos de la caja tomacorrientes (C).
3. Conecte el cable de soporte (F) al cuerpo con el enlace de llave (G).
4. Quatre.Les fils de connexion sont maintenant connectés aux fils suivants: les fils de connexion circulaires et lisses vont de la pince à la ligne de l'alimentation noire ou rouge (plomb).Le dispositif de fixation jusqu'au blanc assure la fixation de toutes les écrous.Vous pouvez également faire la connexion avec un ruban adhésif.Si la prise a une ligne de masse (verte ou de cuivre nu), Connectez la ligne de masse de l'appareil à la prise.Dans le cas contraire, la ligne de masse de la pince est directement reliée à la barre latérale au moyen d'une vis verte fournie.Le câble est relié de manière intégrée dans la boîte de connexion de plafond.

**Nota: Si tiene preguntas sobre electricidad consulte su código local eléctrico para detectar métodos de aterrizaje aprobados.**

5. Después de conectar los cables, acomódelos cuidadosamente dentro de la caja tomacorrientes. Eleve la marquesina (D) permitiendo que sobresalgan los tornillos de montaje (A) por entre los orificios de la marquesina (D) y asegure con las tuercas esféricas (E).

## INSTALACIÓN (GRÁFICO 2)

- 1 Vissez les vis de fixation (A) dans les trous correspondants de la barrette de fixation (B).
- 2 Fixez le disque de fixation (B) sur la boîte à prises avec les vis de boîte à prises (C).
3. Raccorder le câble de support (F) au corps avec le maillon de clé (G).
4. Cuatro.Los cables que conectan ahora los cables son los siguientes:los cables que conectan circular y liso van de la trampa a los cables eléctricos negros o rojos(de plomo).La abrazadera blanca asegura que todos los tornillos estén bien fijos.Puedes envolver la conexión con cinta adhesiva.Si el enchufe tiene una línea de conexión(de cobre verde o desnudo),conecte la línea de conexión del dispositivo a la enchufe.De lo contrario,el tornillo verde suministrado conectarán directamente la línea de tierra de la trampa al poste.Conecta los cables con la Caja del techo.
5. Une fois les fils raccordés, repliez-les soigneusement dans la boîte à prises. Soulevez la monture (D), pour permettre aux vis de fixation (A) de dépasser par les trous de la monture (D), puis fixez-les à l'aide des écrous sphériques (E).